Supdt. of Police (CB)
Received No. 2220/8(?) SP (CIS) UKT
Date 11/12/16

N.C.R.B (एन.सी.आर.बी)
I.I.F.-I (एकीकृत जाँच फार्म -I)

DESPATCH
No. 20301-06
Date 11/11/16

FIRST INFORMATION REPORT

(Under Section 154 Cr.P.C.)
प्रथम सूचना रिपोर्ट
(धारा 154 दंड प्रक्रिया सहिंता के तहत)

Kailashahar P. S
Unakoti Dist., Tripura

1. District (जिला): UNAKOTI P.S. (थाना): KAILASHAHAR PS Year (वर्ष): 2016
   FIR No. (प्र.सू.रि. सं.): 0073 System Date and Time (सिस्टम दिनांक और समय): 10/11/2016 19:13 hrs
   Original Date and Time (वास्तविक दिनांक और समय): 10/11/2016 19:13 hrs

2.

S.No. (क्र.सं.)	Acts (अधिनियम)	Sections (धारा(एँ))
1	IPC 1860	326
2	IPC 1860	34

3. (a) Occurrence of offence (अपराध की घटना):
   1. Day (दिन): Wednesday Date From (दिनांक से): 09/11/2016 Date To (दिनांक तक): 09/11/2016
      Time Period (समय अवधि): Pahar 6 Time From (समय से): 15:00 hrs Time To (समय तक): 15:00 hrs
   (b) Information received at P.S. (थाना जहां सूचना प्राप्त हुई): Date (दिनांक): 10/11/2016 Time (समय): 19:12 hrs
   (c) General Diary Reference (रोजनामचा संदर्भ): Entry No. (प्रविष्टि सं.): 028 Time (समय): 19:13 hrs
4. Type of Information (सूचना का प्रकार): Written
5. Place of Occurrence (घटनास्थल):
   1. (a) Direction and distance from P.S.(थाना से दूरी और दिशा): SOUTH, 10 Km(s) Beat No. (बीट सं.):
      (b) Address (पता): Jamtailbari ,Kailashahar 799277
      (c) In case, outside the limit of this Police Station, then (यदि थाना सीमा के बाहर है तो):
      Name of P.S.(थाना का नाम): District(State) (ज़िला (राज्य)):
6. Complainant / Informant (शिकायतकर्ता/सूचनाकर्ता):
   (a) Name (नाम): Babar Ali
   (b) Father's Name (पिता का नाम) : Lt. Omar Ali
   (c) Date/Year of Birth (जन्म तिथि / वर्ष): 1964 (d) Nationality (राष्ट्रीयता): INDIA
   (e) UID No. (यूआईडी सं.):
   (f) Passport No.(पासपोर्ट सं.): Date of Issue (जारी करने की तिथि):
   Place of Issue (जारी करने का स्थान):
   (g) Occupation (व्यवसाय):
   (h) Address (पता):

S.No.(क्र.सं.)	Address Type (पता का प्रकार)	Address (पता)
1	Present Address	Ichamya, PO- Moromnagar,Agartala,EAST AGARTALA PS,WEST,TRIPURA,INDIA
2	Permanent Address	Ichamya, PO- Moromnagar,Agartala,EAST AGARTALA PS,WEST,TRIPURA,INDIA

   (i) Phone number (दूरभाष सं.): Mobile (मोबाइल सं.):

7. Details of known/suspected/unknown accused with full particulars (ज्ञात / संदिग्ध / अज्ञात अभियुक्त का पूरे विवरण सहित वर्णन):

S.No.(क्र.सं.)	Name (नाम)	Alias (उपनाम)	Relative's Name (रिश्तेदार का नाम)	Present Address (वर्तमान पता)
1	Faruk Miah		Father's Name : Unknown	1. Fultali ,Amtali ,AMTALI,WEST, TRIPURA,INDIA
2	Rajib Miah		Father's Name : Unknown	1. Fultali ,Amtali,AMTALI,WEST,TRIPURA, INDIA

8. Reasons for delay in reporting by the complainant/informant (शिकायतकर्ता / सूचनाकर्ता द्वारा रिपोर्ट देरी से दर्ज कराने के कारण):
9. Particulars of properties of interest (संबन्धित सम्पत्ति का विवरण):

S.No. (क्र.सं.)	Property Category (संपत्ति श्रेणी)	Property Type (सम्पत्ति का प्रकार)	Description (विवरण)	Value(In Rs/-) (मूल्य (रु में))

10. Total value of property stolen (In Rs/-) (चोरी हुई सम्पत्ति का कुल मूल्य (रु में)):
11. Inquest Report / U.D. case No., if any (मृत्यु समीक्षा रिपोर्ट / यू.डी.प्रकरण सं., यदि कोई हो):

S.No. (क्र.सं.)	UIDB Number (यू.डी.प्रकरण सं.)

12. First Information contents (प्रथम सूचना तथ्य):

The fact of the case in brief is that on 09/11/2016 at about 1500 hrs both the FIR named A/Ps namely (i) Faruk Miah (ii) Rajib Miah suddenly attacked upon the younger brother of the complt, namely Fajar Ali (45) and his brother in law Tajul Miah (48) by means of Lathi Dao at their working side and started assault upon both the victim. As a result both the victim received grievous bleeding cut injury on their person and shifted them at RGM hospital, Kailashahar by the local peoples. Considering the physical condition of both injured attended doctor of RGM Hospital referred both of them At AGMC GBP Hospital, Agartala for better treatment.

13. Action taken: Since the above information reveals commission of offence(s) u/s as mentioned at Item No. 2.
(की गयी कार्यवाही : चूंकि उपरोक्त जानकारी से पता चलता है कि अपराध करने का तरीका मद सं. 2 में उल्लेख धारा के तहत है |)

(1) Registered the case and took up the investigation: or (या)
(प्रकरण दर्ज किया गया और जांच के लिए लिया गया):

(2) Directed (Name of I.O.) (जांच अधिकारी का नाम): MIKAELA DARLONG Rank (पद): SI (Sub-Inspector)
No.(सं.): Nill to take up the Investigation (को जांच अपने पास में लेने के लिए निर्देश दिया गया) or (या)

(3) Refused investigation due to (जांच के लिए):

or (के कारण इंकार किया या)

(4) Transferred to P.S.(थाना): District (ज़िला):
on point of jurisdiction (को क्षेत्राधिकार के कारण हस्तांतरित) .

F.I.R. read over to the complainant / informant,admitted to be correctly recorded and a copy given to the complainant / informant free of cost. (शिकायतकर्ता / सूचनाकर्ता को प्राथमिकी पढ़ कर सुनाई गयी, सही दर्ज हुई माना और एक कॉपी निशुल्क शिकायतकर्ता को दी गयी |)

R.O.A.C.(आर. ओ .ए .सी.)

14. Signature/Thumb impression of the complainant / informant.(शिकायतकर्ता / सूचनाकर्ता के हस्ताक्षर / अंगूठे का निशान):

15. Date and time of dispatch to the court (अदालत में प्रेषण की दिनांक और समय):

Subrata Chakraborty

Signature of Officer in charge, Police Station
(थाना प्रभारी के हस्ताक्षर)

Name (नाम): SUBRATA CHAKRABORTY
Rank(पद): I (Inspector)
No.(सं.): nill

Officer-In-Charge Dt- 10-11-16
KAILASHAHAR P.S
(U) Tripura.

Attachment to item 7 of First Information Report (प्रथम सूचना रिपोर्ट के मद 7 संलग्नक):

Physical features, deformities and other details of the suspect/accused: (If known / seen)
(संदिग्ध / अभियुक्त की शारीरिक विशेषताएँ, विकृतियाँ और अन्य विवरण : (यदि ज्ञात / देखा गया))

S.No.(क्र.सं.)	Sex (लिंग)	Date/Year of Birth (जन्म तिथि / वर्ष)	Build (बनावट)	Height(cms.) (कद (से.मी.))	Complexion (रंग)	Identification Mark(s) (पहचान चिन्ह)
1	2	3	4	5	6	7
1	Male					
2	Male					

Deformities/ Peculiarities (विकृतियाँ/ विशिष्टताएँ)	Teeth (दाँत)	Hair (बाल)	Eyes (आँखें)	Habit(s) (आदतें)	Dress Habit(s) (पहनावा)
8	9	10	11	12	13

Language /Dialect (भाषा/बोली)	Place Of (का स्थान)					Others (अन्य)
	Burn Mark (जले हुए का निशान)	Leucoderma (लुकोदेर्मा(सफ़ेद धब्बे))	Mole (मस्सा)	Scar (घाव)	Tattoo (गूदे हुए का)	
14	15	16	17	18	19	20

These fields will be entered only if complainant/informant gives any one or more particulars about the suspect/accused.
(यह क्षेत्र तभी दर्ज किए जाएंगे यदि शिकायतकर्ता / सूचनाकर्ता संदिग्ध / अभियुक्त के बारे में कोई एक या उससे अधिक जानकारी देता है |)